

Az Újság

6 évf. - 140 szám

független politikai napilap

SALONTA, 1934.
június 28.

csütörtök

Előfizetési árak: Helyben 1 hóra 25 Lei, vidékre:
35 Lei. -- EGYES SZÁM ÁRA: 1 LEUSzerkesztésért felelős:
GAÁL SÁNDORSzerkesztőség és kiadóhivatal:
SALONTA PIATA UNIRII No 13..

Kovács Béla zseniális tervvel megmentette a város háztartását az összeroppanástól

Mindenekelőtt le kell szögeznünk, hogy roppant kellemetlen érzés, mikor egy házból elköltözik a régi bérlő és nem hagy hátra egyebet, mint egy rendellen lakást...

Ez az érzésünk, mikor a hétmillió leies kölcsönről van szó. A volt tanács felvett hétmillió leit kölcsönként s a jelenlegi tanácsnak jutott a hálátlan és megdöbbentő feladat, hogy vissza is fizesse a kölcsönt.

Annak ellenére, hogy Kovács Béla bucurești utjával kapcsolatosan valótlán híradás jelent meg egy helyi sajtóorgánumban, kötelességünknek tartjuk a közönséget részletesen tájékoztatni.

Az, hogy a kölcsönt adó bank foglalatát akart eszközölni, hogy az ilfovi törvényszék kedvező ítéletet hozott a bank javára, hogy gondnokot akartak beállítani a városi pénztárba, most nem fontos, a lényeg az, hogy Kovács Béla — legjobb belátása szerint — az adott helyzetet mérlegelve, elintézte a dolgokat Bucureștiből, megállapodást kötött a bankkal úgy a kamat, mint a tőke visszafizetésére nézve. Elintézte azt, hogy bár a városi ingatlanokra nézve bekebelezés van, a bank megis vár október, illetve december hó

végéig.

A tegnapi tanácsülésnek szenzációs meglepetése volt Kovács Béla zseniális javaslata, mely a következő:

A város, hogy megmentse a menthetőt és ne borítsa fel a költségvetési egyensúlyt, minden héten 11.000 leit kamattörlesztés címen küld a bucurești banknak, ezenkívül a kaszárnya bérleti összegét, 775.000 leit, valamint a megyétől járó 2 millió egy részét: 600.000 leit átadja a banknak. Szatmármegyétől is jár egy tekintélyes összeg, ennek kifizetését megsürgetik s ezt a tőketörlesztésre fordítják.

Kovács Béla tárgyalásai sikeresek voltak és elgondolása olyan bámulatos, hogy a tanács tagjai szinte áhitattal csodálták meg s ülés végén gratuláltak a primárnak. Természetesen a javaslatot teljes egészében elfogadták.

Igy a város meg van mentve attól, hogy mások hibájából kifolyólag kellemetlen helyzetbe kerüljön. Egyébként a kölcsönügy szenzációs részleteit lapunk holnapi számában behatóan tárgyaljuk.

Salonta lakóssága unja már a Bondár ügyet

Mindenki előtt ismeretes, hogy Bondár ügyszertő fegyelmi uton elmozdította a volt tanács, mert a tüzoltó szobába egy nőt vitt be. Hogy mi történt, az kimeríti a hálósobák titkait... Bondár a revíziós bizottsághoz feleltett ügyében s egyben a városi vezetőket is kérte, hogy vegye vissza állásába s megelégszik azzal, ha neki 40.000 leit ad a város, dr Radó ügyvédnek pedig 20.000 leit. Mi nem akarunk a dolgok elébe vágni, de természetesen találjuk, hogy egy tüzoltó dirigáljon városnak és ügye oly sokszor kerüljön napirendre. Ez idegesíti a közönséget.

A tegnapi tanácsülésen a város nem hozott érdemleges határozatot, ez ügyben, hanem kiadta az aktákat tanulmányozás végett Coós Mózes ügyésznek, akinek véleménye

szerint az ügyet tovább kell folytatni, mert jelen esetben a város nem veszítheti el a pert. Tanácsülés végén dr Coós Mózes és dr Radó ügyvédek között éles szóharc fejlődött ki, mert dr Radó kijelentette, hogy kliense peres ügyét a várossal szemben tovább viszi s a hang, amiként mondta, nem tetszett az ügyésznek. A Bondár ügy már unalmas, már valószínűsíti a tengeri kigyó kezd lenni.

A műkedvelő színészek

a Redut emeleti termét kérték a várostól. A tanács úgy határozott, hogy a próbákra odaadja esténként, de napi 25 lej illeték befizetése mellett.

Mi történt a város cséplőgépjével?

A tanács tegnapi ülésén került tárgyalásra az annakidején eladott cséplőgép ügye. Az eladást a revíziós bizottság megsemmisítette, azonban azzal nem számolt, hogy 17 család egzisztenciája forog kockán, ha elveszti a gépet. Ugyanis a rossz állapotban lévő gépből 14.000 lei befektetéssel használható gépet csináltak a vevők. A tanács tagjai között határozott jóindulat mutatkozott s hogy ne kellessen elvenni a gépet, mely szerződésileg már nem a városé úgy döntöttek, hogy 1000 lei használati díjat fizetnek a városnak.

A tanács a méltányosság álláspontjára helyezkedett, végre is a cséplőgép idegen tulajdonba ment, tehát rendelkeznek vele az új tulajdonosok.

Megsemmisítette a tanács az erdő ügyében hozott határozatot

A városi tanács tegnapi ülésén megsemmisítették azt a határozatot, melynek értelmében 900.000 leit adott volna dr Bleda László oradeai ügyvédnek, hogy a dr Jacob Jánossal kötött vételi szerződést bontsa fel.

Az oradeai Puskán Cég 32000 lejes pótmunkát kért a malomjavításra

A városi tanács tegnapi ülésén ismertették az oradeai Puskán cég feltűnésteltő beadványát, mely szerint a malomnál pótmunkák váltak szükségessé 32.100 lej értékben. A tanács szükségesnek tartja, hogy teljesen rendbehozzák a malmot és ezért határozatilag kimondotta a pótmunkák elvégzését.

Mezey Lidia 3 hónapig állásában maradhat

A tanács tegnapi ülésén tárgyalták Mezey Lidia villanytelepi pénztárnoknő kérelmét. Ugyanis a volt tanács a nyugdíjaztatási kérést ráoktrojálta s most a költségvetési év végéig kért meghosszabbítást, hogy állásában maradjon, míg nyugdíjügye elintézését nyer. A tanács 3 havi meghosszabbítást engedélyezett.

Legújabb jelentések

Lezuhant egy repülőgép

Prága. A cseh légiforgalmi társaság egyik utasszállító gépe lezuhant. A pilóta és egy híres cseh színművész szörnyethalt.

Elfogták a lengyel belügy-miniszter gyilkosát?

Varsó. A rendőrség elfogott egy fiatal-embert, akit azzal gyanúsítanak, hogy ő volt a lengyel belügyminiszter gyilkosa.

Alfred Savoir meghalt

Párizs. Alfred Savoir, a világszerte ismert francia író hirtelen meghalt. Halála érzékeny vesztesége az irodalomnak.

Barthou hazaérkezett

Párizs. Barthou külügyminiszter rövid jugoszláviai tartózkodás után Budapesten és Bécsen át megérkezett a francia fővárosba. Belgrádban meghívta a jugoszláv királyt Franciaországba.

Dollfuss tárgyalásai a Duceval

Bécs. Dollfuss kancellár július első hetében Riccioniba utazik, hogy Mussolinival tárgyaljon.

Nem lesz háború!

London. Eden főpecsétör nyilatkozatot adott közre, mely szerint nem tartja lehetségesnek, hogy háború legyen, mert Anglia és Amerika együtt vannak.

Köszönetet szavazott a tanács a Kemény Testvérek cégnek

Rovács István jegyző a tanács tegnapi ülésén ismertette a szegénységélyezési bizottság működését, felolvasta az elszámolást, mely szerint a város a télen át: 14.150 kiló kenyeret, 20 vagon tűzifát osztottak szét, 251 családot 331 személyt segélyeztek 12 héten át, 44.967 lejt fizettek ki szegény munkásoknak, 16 200 lejt adtak iskolás gyermekek felruházására, 18,629 lejt különféle ruházatokra 5044 lejt a tejakcióra (iskolásgyermekeknek), ezenkívül a különböző segélyekre u. m. alkalmi, szemérmes segély stb. is tekintélyes összeget adott a város, tehát a szegény akció összege 256000 lejt tett ki. Ebből az összegből 100.000 lejt a Kemény Testvérek nemes áldozatkészsége juttatott a városnak s a tanács elhatározta, hogy ezért jegyzőkönyvi köszönetet szavaz.

A tanács elismeréssel fogadta Rovács István munkáját, sőt Rozvány József megjegyezte:

— Nem szoktam a hivatalnok uraknak elismeréssel adózni, de amit Rovács jegyző ur vitt véghez a szegényakció körül, az valóban gyönyörű munka volt.

Tip. „Az Ujság” nyomdája Salonta.

Gáll cipőszalonban minden cipő mélyen leszállított szabott áron lesz kiárusítva június 21-től 28-ig

Nem birságolják meg azokat, akik tavaly nem adtak be adóvallomást

A pénzügyminiszter mindazokat a birságokat, amelyeket azokra vetettek ki, akik a múlt esztendőben nem adtak be adóvallomást, megsemmisítette.

Összesen negyvenezer ilyen birságot

semmisítettek meg. Ezenkívül törölték azokat a birságokat is, amelyeket azokra a háztulajdonosokra vetettek ki, akikről feltételezték, hogy a valódinál alacsonyabb házbéreket valottak be.

Leharapta a kutya egy kistiu fülét

Tamásdán megrendítő szerencsétlenség történt. Egy kistiu összeharapta a kutya, balfülét ugyszólván telyesen leharapta, arcát és kezét is összemarta. A szerencsétlenül járt fiucskát szülei Salontára hozták, hogy orvosi segítségben részesüljön. Vizsgá-

lat indult meg annak kiderítésére, hogy vajjon a kutya nem volt-e veszett?

A SALLING KERTBEN

kitünő konyha. Abonensek felvétetnek!

Nem működhet az új Hitelszövetkezet

Bonczos László volt bankigazgató szervezésében új Hitelszövetkezet alakult Salontán, mely már Julius 1-én meg is kezdte volna működését.

Az új Szövetkezet nem kapott működési engedélyt, mivel már Salontán van egy régi Hitelszövetkezet (ipartestületi székházban) s a törvény ilyen esetben másik alakítását nem nézi jó szemmel. (*)

A SALLING KERTBEN

szombatitól állandó zene-esték!

Rendelet a vasúti személypodgyászok feladásáról

A salontai álmásfőnökséghez leérkezett a CFR vezérigazgatóságának egy rendelete, melynek értelmében egy órával a vonat indulása előtt a személypénztár felvesz személypodgyászt. Ezenkívül express árut is felvesz (Bulletin de Mesagerie). Miután a személypénztár egész nap nyitva van, feltételezzük, hogy az érdekeltek vesznek maguknak annyi fáradságot, hogy egy órával a vonat indulása előtt adják el podgyászuikat, vagy az express árut.

Ha lát valamit, ha hall valamit s úgy érzi, hogy közérdekű: értesítse azonnal az Az Ujság szerkesztőségét!

A salontai gazdák az adóvégrehajtások felfüggesztését kérik

Jeleztük, hogy a salontai gazdák a mostoha gazdasági helyzetre való tekintettel kérik az adóvégrehajtások felfüggesztését.

Küldöttséget vezettek a polgármesterhez, hogy járjon el érdekükben az illetékes fórumoknál és legalább az aratás idejére függeszék fel az állami adók végrehajtását.

SPORT

Kinizsi--Törekvés

Érdekes program lesz vasárnap. Az oradeai Kinizsi jön s a Törekvéssel kerül össze. Előmérkőzés Kinizsi törpe—Törekvés törpe.

A SALLING KERT

szombaton nyílik meg!

— A varsói európai vívóbajnokságon az első díjat Dunai Pál (magyar) nyerte, ezzel európai bajnok lett. A második a svéd, a harmadik az olasz.

— Prágában a Spárta—Hungária 5 : 2 (3 : 2) arányban játszott. 12.000 néző. Borzalmas idő. Zápor volt. A magyar csapat a felázott talajon nem tudott megfelelő formát kihozni. A Hungária ezzel a vereséggel kiesett az európai kupadöntőből.

— A Ferencváros jun. 29-én a Cladnoval játszik.

Julius 8.

Az NSC népünnepéye

ÉRDEKES HIREK A VILÁG MINDEN RÉSZÉBŐL

Ó, az az átkozott divat

Egy amerikai szaklap rendkívül érdekes adatokat közöl arról, mennyit költenek az amerikai nők szépségük föntartására, illetőleg egy-egy szépségbeli fogyatkozás elleplezésére. Az amerikai nők a maguk összeségében szépségápolásra évenként kétfélmilliárd dollárt költenek, többet, mint amennyit évenként kaplára, ruhára, sőt ékszerre adnak ki. Az említett összeg túlhaladja egyszersmind az Unió nem egy államának állami költségvetését. El-fogyasztanak egy évben 4000 tonna rizsport, 52.400 tonna (l) zsírkremet, tehát körülbelül két kilogramot évenként és személyenként, ha, mint általában szokásos, a szépségápolás tekintetében számbajövő női lakosság számát 26 millióra teszik: 26.500 tonna arcvizet, 19 ezer tonna különleges szappant, 17.500 tonna aranykremet, 8750 tonna nappali kremet, 6562 tonna fürdősót és 2375 tonna ajkpirosítót. És emellett a női folyóiratok egyre azt hajtogatják, hogy az amerikai nő kozmetikailag „rosz-szul táplált”. A jól ápolt nő szépitőszere és kezelésre évenként legalább 307 dollárt kell, hogy költsön évente.

Kutyaszanatórium

Leroy Hoff newyorki bankár, aki mint oly sokan, áldozata lett az amerikai nagy krikisnek, szerencsés ötlettel, vagy 100.0000 dollárt keres. Kutyaszanatóriumot rendezett be, amelyben a kutyák, ha gazdáik ezt megtudják fizetni, olyan táplálékot kapnak, amit csak a kutyaszem és kutyaszáj megkíván. Hirdetéseiben diétáról is beszél. A gazdag emberek, akik aggódnak kutyácskáik jóléte miatt, telefonálnak és két állatorvos jelenik meg, hogy az állatokat megvizsgálják és szükség esetén megfigyelésre magukkal vigyék. Az orvosok állapítják meg aztán, hogy milyen koszt felel meg a kutyácskáknak.

Képzőművészeti szakvélemény

Felejthetetlen ünnepe volt Szeged városának, amikor a borzalmas árvíz leküzdése után a nagy téren felállították Szeged újjáteremtőjének, Tisza Lajos grófnak szobrát. Akkor történt egy párbeszéd, amely nem csupán közvetlenségével és kedvességével hatott, de amely a leghivebb kifejezője a magyar paraszt gondolkodásának, makacs, rebeliskedő hajlamának. A szobor tudvalevően egy főalakot és néhány mellékalakot örökít meg. Tisza Lajos gróf szinte a fotográfia teljes hasonlóságával életnagyságban áll a talpazaton. Ugyanugy kiöltözve, ahogy az uccán járt-kelt. Révedezve tekint lefelé, lényének, arcának minden karakterisztikuma a megszólalásig hiven visszaadva. Lábai alatt három erőteljes, markáns arcu kubikos hatalmas csákánnyal löri, zuzza a sziklaerős köveket.

Az ünnepélyes leleplezés elmuttával egy tanyai béres óra hosszáig nézegette a szobrot. Elölről, hátulról oldalról mustrálta és

valósággal a szobron felejtette a szemét. Ezt a sétányon észrevette Szeged nagyemlékü polgármestere, Pálffy Ferenc és boldogan mutogatta barátainak az egyszerű ember példátlan érdeklődését. Aztán a tanyás ember felé közeledett és beszédbe ereszkedett vele.

— Ugy látom tetszik kendnek a szobor. Mondja barátom, ugyebár élethű?

— De nagyon is élethű, felelte a tanya embere. Az egész világ helyzete van itt kőbevesve kérem alássan. A kubikos ott lenn dolgozik és izzad. Az ur pedig ott fenn nézi.

Ezzel a képzőművészeti vita a részletes tárgyalás mellőzésével véget ért.

Le akarta szurni feleségét a berugott férj

Tegnap délután a Korona-uccában járókelők megrázó jelenetre lettek figyelmesek: egy férfi késsel a kezében egy nő után szaladt, akít le akart szurni.

Az előzmények a következők: Samu Mihály napszámos, hol dolgozik, hol nem, amint munkája akad. Felesége és három gyermeke van, akik a legszükségesebben élnek. Tegnap aztán családi perpatvar támadt közöttük, valószínűleg azért, mert a férj nem adta haza keresetét, hanem inkább a kocsi-

mában keresett menedéket. Ivott. Mikor Samu felöntött a garatra; felesége után rohant, miközben a kezében tartott késsel hadonászott és ezt kiáltozta: — Leszurlak! Leszurlak!

Az asszony kétségbeesetten menekült felűhűdött férje elől, végre sikerült is a Korona ucca egyik házába beszaladnia. Samu oda is be akart menni, de bezárták a kaput. A szerencsétlen asszony félelme érthető, hiszen a három gyereknek is enni kell adni s a család a legkétségbeejtőbb gondokkal küzd.

A jövő háboru új szörnyetege a géptüzér

New-York. Azt hírné az ember, hogy a találmány amerikaiak valami újfajta, fantasztikus tűzijátékkal szórakoznak, ami abból áll, hogy vakító reflektorosóvakkal szép fényesre sepergetik az éjjeli égboltot és ágyukból meg gépfegyverekből világító lövedékek záporosóját szórják a magasban berregő repülőgépek felé. Olyan az ég, mintha tömeges csillaghullás volna. Most azonban nem tűzijáték folyik itt, hanem háborúsi és egy új hadiszörnyetegnek, a tűzér robotnak a főpróbája. Ez a találmány valóságos forradalmat jelent a légvédelem terén.

A homályfedte gyakorlóterén néhány teherautó, pótkocsi, barakkok, gumikereke alvázakra szerelt fényszórók és két hatalmas légvédelmi ágyú égnék meredő torokkal. Gumikerekeken gördülnek s azokat leszerelni s a lövegeket harcra kész állapotba hozni, mindössze husz perc müve. Maga a löveg 75 cm.-es, csöve 80 foknyira hajlítható felfelé és nyolcezer méter magasságba küldi halálos erejű lövedékeit.

De mégsem ezek a lövegek a manőver tulajdonképpeni hősei, hanem egy rejtelmes fémszekrény, amit szintén gumikerekre szerelt pótkocsin szállítanak az üteg után és villamos kábelekkal kapcsolnak az ágyukhoz. Ez a géptüzér. Egy fantasztikus tökéletességi irányzószervezet, mely önműködően beirányozza a lövegcsöveket a mozgó célra s azt állandóan tűzben tartja, olyan pontossággal, amihez képest a leggyakorlottabb és legélesebb szemű tűzér munkája is kontárművelet.

Valahol messze, az éjszaka lep'e alatt közeledik a szárnyas ellenség a város felé. Meg kell akadályozni, hogy elérje, tűz alá kell venni. Igen ám, de előbb meg is kell látni, merre van! A mély csillagtalan éjszakában, a roppant magasságban megtalálni ezeket a gépszitakötőket, semmivel sem kisebb feladat, mint egy gombostű után kutakodni a szénaboglyában.

De a légvédelmi ütegnek elég finom és türelmes ujjai vannak hozzá. Mérföldekre nyúló, fáradhatatlanul tapogató villamos fényujjak. Kapcsoló kattan, vakító fénypenge villan az éjszakában: az egyik százmillió gyertyafényerejű fényszóró 12 kilométernyire

hasító fénykévéje végigseperi az égboltot. Halkan duruzsolnak a roppant vetítőtűkröt mozgó villamos motorok és a 12 kilométeres lángujj apránként vigigtapogatja a főlenk boruló fekete kárpitot. Ide-oda cikkázik, odább kuszik, majd visszapattan és remegve megáll egy ponton. Megvan! Ott uszik a „támadó” repülőgép s hosszú kötélen nagy zsákmányt valamit vonszol maga után. Ez a repülő cél tábla, ezt kell a légharító üteg legénységének lelővöldöznie.

Két tiszt a fémszekrényhez lép és a rajta lévő távcsőbe pillant. A magasban lebegő gépet a cső látómezéjébe hozzák. Abban a pillanatban, mikor ez megtörtént, a „géptüzér”, mint valami ércbeöntött emberi agyvelő, villámgyorsasággal számítani kezd. A cél mozgássebességéből és irányából, magasságából, a szélirányból, a légnyomásból és más tényezőkből szempillantás alatt meghatározza a lövés irányát, sőt előre is gondolkodik, kiszámítja, hogyan kell az ágyúcsöveget beállítani, hogy gép és lövedék a kellő ponton találkozzanak. Ami emberi agyvelőnek ilyen rövid idő alatt megoldhatatlan feladat, azt a tűzérrobot egy másodperc alatt megcsinálja és a számítás eredményét elforduló mutatóval jelzi. A tűzerek csak leolvassák a mutató-jelezte számot, megnyomnak egy emelőt, mire valamennyi ágyúcső automatikusan a szárnyas ellenség felé fordul és elkezd szórni feleje robbanó üdvözlőit. Tölteni, lőni, tölteni, lőni, egyébre nincs gondjuk. Nem fecsérelnek célzásra az időt. A tiszt állandóan kíséri távcsőjével a repülő s eközben a bõmbõlõ ágyúcsõvek, mintha valami titokzatos levegõbeli mágnes vonzaná õket, szakadatlanul követik a robbanó gépmadarat, illetõleg a mögõtte libegõ célzásokat.

A félelmes „géptüzér” éjjel-nappal egyaránt kitünõen megállja a helyét, de éjjel természetesen fényszórók támogatására szorul. Minél messzebbre érnek a reflektorok kévéi, annál hatékonyabb és eredményesebb a munka. Az amerikai hadvezetőség ezért nemrég kétfélmilliárd dollár költséggel 404 új rendszerû légvédelmi fényszórót rendelt. Mindenikük nyolcszázmillió gyertyafényû és nem kevesebb, mint 160 km. távolságra vetít.

S z i n h á z

Öfelsége frakkja Pintér Böskevel

Sláger operettel nyitja csütörtökön este pont 9 órakor Jódy Károly színtársulata harmadik színi szezonját Salontán. „Öfelsége frakkja” olyan melódiadus operett, amely kloratur hangot követel. PINTÉR BÖSKE az illusztris vendégprimadonna, nemcsak gyönyörű hangja — ruhái, nagyszerű színészi kvalitása, de hódító megjelenése diadalra fogja vinni „Öfelsége frakkja” operettet, a többi főszerepeket Szentessy Eta, Beck Rózi, Hollóssi Margó, Jódy Károly, Derecskei Pál, Kovács György, Fodor és Simon fogják játszani.

Pénteken d. u. 5 és este 9 PINTÉR BÖSKE vendég felleptével „Kék Duna” operett kerül színre.

Szombaton este a színtársulat felújítja Hunyady Sándor világsikert aratott színművét: a „Feketeszáru cseresznye”.

Vasárnap 6 és 9 órakor az idei szezon bombaslágere — „Bál a Sawoyban” operett kerül színre PINTÉR BÖSKE-vel a főszerepben.

H E T I M Ū S O R

Csütörtök „Öfelsége frakkja” operett PINTÉR BÖSKE vendégjátéka.

Péntek d. u. 5 és este 9 óra „Kék Duna” operett PINTÉR BÖSKE-vel.

Szombat „Feketeszáru cseresznye”.

Vasárnap 3 órakor zóna — 8—13 leies helyárrakkal „Cserebogár sárga cserebogár” PINTÉR BÖSKE-vel. 6 és 9 órakor „Bál a Sawoy”-ban operett sláger PINTÉR BÖSKE vendégjátéka.

Hétfő csak felnőtteknek: „Napoleon ágya”. Bohózat.

Kedd PINTÉR BÖSKE felléptével „Mosoly országa” (zóna) 18, 13 lei.

A helyárrak annak ellenére, hogy Pintér Böske fellép, nem drágább, hanem marad a régi azaz: 33—23—18 és 13 lei.

Eladó

1000 darab használt h a z a i

cserép

és 200-300 kéve

nád

minden elfogadható árban.
Cim a kiadóban.

Meghalt az aradi főrabbi édesanyja

Az aradi zsidóság általános részvéte mellett helyezték örök nyugalomra özvegy Kohn Náthánnét, Vágvölgyi Lajos dr főrabbi édesanyját. A gyászszertartás megkezdése előtt Weisz Sándor főkántor szívbemarkoló gyászeneké hangzott fel, majd dr N é b e l salontai főrabbi imát, majd gyászbeszédet mondott. A magasszárnyalású beszéd végeztével megindult a menet a koporsó után a sírhely felé, ahol özvegy Kohn Náthánnét átadták az anyaföldnek.

Hirdessen az „Az Újság-ban”

Școala de Ucenici Industriali și Comerciali
de Stat din Salonta, Jud. Bihor.

Aviz

Se aduce pentru ultima oră la cunoștință elevilor și elevelor, cari au prestat examenul de absolvire în anii 1931, 1932 și 1933 că certificatele de absolvire vizite de On. Minister al muncii și cele încă nevizate a le tinerilor mai jos notați în baza ord. On. Minister al Muncii vor fi retrimise Ministerului pentru anulare, dacă în termenul până la 10 Iulie a. c. aceste certificate nu vor fi ridicate de către elevii mai jos notați.

Értesítés

Ismételten és utóljára felhivatlak az alant felsorolt és 1931, 1932 és 1933. években abszolnáló vizsgán átment ipariskolai tanulók, hogy legkésőbb július hó 10 ig bezárólag az abszolnáló bizonyítványukat annál is inkább váltsák ki, mivel a Munkaügyi Miniszter Ur rendelete értelmében, azon ki nem váltott abszolnáló bizonyítványokat július hó 10 ike után a munkaügyi miniszter urhoz anulálás végett fel lesznek terjesztve.

Miután azon tanulók akik 1930 tól kezdve végezték az ipariskolát, nemcsak az egy évi önkénteségi jogot élvezik, de az abszolnáló bizonyítványtól függ ezen igazolványok kiadhatása is, ezért tehát minden abszolnáló tanuló jövője függvény ezen abszolnáló bizonyítvány kiváltásától, az igazgatóság a bizonyítvány ki nem váltásáért, a felelősséget magáról elhárítja.

DIRECTIUNEA

Pataki Ludovic, Mangrau Teodor, Sipos Gheorghe, Betea Ioan, Bonca Petru, Szilágyi Josif, Puskás Aurelia, Gyulai Ioan, Enghel Inre, Zuh Ludovic, Szatmári Alexandru, Kovács Elisabeta, Foris Elena, Borbély Margareta, Szabó Iuliu, Bene Ioan, Aristan Gheorghe, Vargha Ludovic, Megyeri Alexandru, Boros Estira, Kovács Bálint, Mogyorós Ștefan, Jámbor Francisc și Cirtea Ladislau.

Rádióműsor

Kedd, június 26.

Szerda, június 27.

B u c u r e ș t i

19 Zenekari hangverseny

21:15 XVIII. századbeli zene

22 Ének

22:30 Hawai gitár

B u d a p e s t

4:30 Diáklélőra

5 Előadás

6 Előadás

6:20 Jazz zene, énekkel

9:15 „Tosca” Melodráma 3 felvonásban

11:50 Cigányzene

Csütörtök, június 28.

B U C U R E Ș T I

14:40 Könnyű zene

19 Zenekari hangverseny

20:30 Verdi: Traviata, lemezek

B U D A P E S T

7:45 Torna

11 Felolvasás

1 Déli harangszó

1:05 Balalajkazenekar

2:30 Zenekar

7:40 Filmhírességek a mikrofon előtt

9 Közvetítés a Gellért-Szálló pezsgőfürdőjének megnyitásáról

9:30 „A gyáva” Színjáték 1 felvonásban

Fürdődressz,

cipő, sapka és öv a legújabb divat szerint n a g y v á l a s z t é k b a n!

Szandál v. gumitalpu cipő 70, zokni 9, fürdő sapka 15, férfi trikó ingek 60 lei. Gyermekek trikók, csipke, kézimunka kellékek. Előnyomdamba a legújabb minták érkeztek. R U B I N N É, „Minerva” áruháza.

H I R E K

— **Fülöp János** házépítési engedélyt kért. A tanács tegnapi ülésén megadta az engedélyt az előírt taxa lefizetése ellenében.

— **A tanács** tudomásul vette a malomnál szükségessé vált tűzoltó készülékek beszerzését és kocsik, lószerszámok megvásárlását.

— **A Korona-ucca** sarkán már hosszabb idő óta nem ég a villany. Kérjük az illetékeseket, hogy gondoskodjanak a villanylámpa rendbehozataláról.

— **Özv. Szücs Lajosné** salontai illetőségi lajstromba való felvételét kérte. A tanács a kérést teljesítette.

— **Ellmann Lajos** aláírta a mozi helyiségének a város részére való bérbeadási szerződését.

Locsogás. — Mondja csak, igaz, hogy a Mayerné...

— Természetesen igaz!

— Ki gondolta volna?

— Ó, erről a Mayernéről mindent fel lehet tenni. De hát mit csinált?

— Meghalt.

— Na lássa!

— **Országos vásárok.** A csermői vásárt június 30-án, a seprősi június 29-én tartják meg.

— **A tanulók felebbezési joga.** Az új iskolai törvény értelmében a tanuló a kapott osztályzás ellen felebbezéssel élhet. Így az esetleg előforduló tévedések ezzel elkerülhetők lesznek.

— **A walesi herceg 40 éves.** Londonból táviratozzák: A walesi herceg most ülte meg negyvenedik születésnapját. Gépkocsin a windsori kastélyba ment, hogy fogadja az uralkodó-pár szerencsekívánatait.

Haragszik az amerikai kormány Fordra

New Yorkból jelentik: Ford és a washingtoni kormány között ismét kiéleződött a harc. Az újjáépítési intézet köriratban tiltotta a Ford-gyártmányok vásárlását a kormány által. A rádió biztos javasolta, hogy a rádió bizottság ne ujtse meg Ford három magánállomásának szerződését. Ezzel a három magánrádióállomással Ford vas- és szénbányaival tart fenn összeköttetést. Johnson tábornok kijelentette, hogy ha Ford nem írja alá az újjáépítési munkakódexet, akkor a nemzet „Majd odavág neki.”

Kellogg nem tart újabb világháború kitörésétől

London. Frank B. Kellogg, az Egyesült államok volt külügyminisztere, a Briand-Kellogg-féle békeegyezmény társszerzője kijelentette, hogy nem tart újabb világháború kitörésétől. A nemzetek kezdenek kijózanodni. Nem felejtették el és nem is fogják egyhamar elfelejteni a legutóbbi világháború borzalmait, szenvedéseit és vadállatias kegyetlenségeit.

Apróhirdetések

EGY jókarban levő gyerekkocsi eladó. Petőfi-ucca 3. Szőlősi daramalom.

ELADÓ Rózsa ucca 2. sz. ház. Ért. u. 6.

ELADÓ Hévezér-ucca 25. sz. ház, mely áll két uccai, egy udvari szobából és az összes mellékhelyiségekből.

ELADÓ a Bercsényi-ucca 7. sz. alatti ház